

## Guijtz Ni Riojn Ni Bacuaa Juan

### *Cagucuaani didxsa'c lo Gayo*

<sup>1</sup> Narä nacä te bengool. Caguxhalä guijszre lojlu, dad Gayo. Rinälazduxhälu sa'csi huililajzlu rextidx Dios.

<sup>2</sup> Sanälazälu, nanä laaca yu' lastoolu loj Dios. Naj rniabä lo Dios gacnäjni luj, guniidxzani yäl'nadaanlu. <sup>3</sup> Bibalazduxhä che gubi' gaii resa'nu, guniliireni loä xho huililajzlu xtidx Jesucrist, xho basoobzalu xtidx Jesucrist. <sup>4</sup> Xheti stee diidx ni ruspaä lazä si'c rbaa lazä che racbeä rusoob resa'nu redidxlii xten Jesucrist.

<sup>5</sup> Dad Gayo, laaca cayujnlu che racnäjlu renani rililajz xtidx Jesucrist, mase dilu gumbeereni che riädreni lojlu. <sup>6</sup> Aräjpreni lo resa'nu ni rdxagsa' ree xho huinäälajzlureni näjza xho gucnäjlureni. Laaca bejnlu gucnäjlu resa'nu, badeedlu xhi biquiireni lo nejz che biriireni rolijzlu. Si'cza nanab jiennu lo guiraa resa'nu, nalajznu rebejn ni ruluu xtidx Dios. <sup>7</sup> Ruluiireni xtidx Jesucrist sa'csi sanälajzreni Jesucrist. Xhet rca'direni lo rebejn ni di chalilajz xtidx Jesucrist. <sup>8</sup> Si'cza nanab gacnäjnu rebejn ni riluii xtidx Jesucrist nen garen-garen guejdx, te si'c jiennänu xtzuum Dios guiraa renani ruluu xtidx Dios.

### *Di Diótfes niujn redzunsä'c*

<sup>9</sup> Abaxhalä te guijsz lo rexpejn Jesucrist ro'c. Niluxh Diótfes rlajz guinibeeni lo resa'nu ro'c. Dini jiu xtidxä. <sup>10</sup> Ni'cni che guidzunä ro'c, narä

siniä rediidxre lo resa'nu ro'c, che guidxaag sa'nu ro'c. Diótfes rniyaj narä lo resa'nu ro'c. Dizani jiu resa'nu che rdzujñreni ro'c. Dizani gusaan fiitu resa'nu ni riäd ro'c, mase rlajz chu tejtü fiireni. Luxh rlajzni gudxojnñi guidxagnäjtü rebejn nani ruhüi resa'nu ni rulüi xtidx Jesucrist.

<sup>11</sup> Sa'ä ni rinälazä, na'c gunlu redzunguijdx, bejn redzunsä'c. Nani rujñ dzunsä'c ni'c najc Xi'n Dios. Chutis tej ni rujñ redzunsä'c najc xpejn Dios. Chutis tej ni rujñ redzunguijdx, di ni'c gumbee Dios.

*Rniireni didxsa'c xcuent Demetrio*

<sup>12</sup> Guiraa rebejn ganax didxsa'c rniireni xcuent Demetrio, luxh huenliisi rusoobni xtidx Jesucrist. Sigajcza narä rniä didxsa'c xcuentni. Najñlu guli-  
ipac rediidx ni rniä.

*Rudeedni xtixtios*

<sup>13</sup> Rlazä guiniä xhidalduxhru diidx lojlu, niluxh di rlazä gucuaä rediidxga lo guiitzre. <sup>14</sup> Runä xhigab di gaclaa jiädhuiä lojlu, dxejcti jieinu diidx.

<sup>15</sup> Gulecdxi lajzlu. Rexamigwlu ruxhalreni xtixtios lojlu. Badeed xtixtios lo tejga reexamigwä ro'c.

**Xtidxcoob Dios ni biädinä dad Jesucrist  
New Testament in Zapotec, Mitla (MX:zaw:Zapotec,  
Mitla)**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Mitla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Mitla [zaw], Mexico

**Copyright Information**

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Zapotec, Mitla

**© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

5cff1274-8dc3-5398-a94d-f6033bb363c9